

# 老師榮譽事蹟

老師姓名	榮譽事蹟
楊 玉 琦 老 師	專書及專書論文
	<ol style="list-style-type: none"><li>1.經典文法句型與作文 1</li><li>2.單字多益典 900 生活社交篇</li><li>3.單字多益典 900 職場商務篇</li><li>4.單字多益典 600 職場商務篇</li><li>5.單字多益典 600 生活社交篇</li><li>6.不可不會的 1500 個必考多益詞彙</li><li>7.新托福閱讀理解與寫作</li><li>8.新多益必考字彙片語</li><li>9.高分托福寫作 120</li><li>10.多益聽力寶典</li><li>11.TOEIC 常考字彙片語</li><li>12.多益實戰測驗</li><li>13. Yang, Yu-chi (2001). Strategy-based Listening Comprehension for Junior High School Students of English in Taiwan. California State University, SB, USA</li></ol> <p>2014 年成功考取國立師範大學 成人教育研究中心</p>

期刊論文

- 1.Tsai, Y. (2014). Intercultural communication, (類別：其他，發表日期：2014/01，刊物名稱：IATEFL Voices，發表卷數：236，發表期數：無)
- 2.Tsai, Y. (2012). The effects of intercultural learning on English learning motivation. (類別：其他，發表日期：2012/05，刊物名稱：New Horizons in Education，發表卷數：60，發表期數：1)
- 3.Tsai, Y. (2011). Attitudes: A role in the reflection of intercultural learning outcomes.(類別：其他，發表日期：2011/12，刊物名稱：International Journal of Innovative Interdisciplinary Research，發表卷數：1，發表期數：1)
- 4.Tsai, Y. (2011). Exploring the role of motivation in the reflection of the effects of intercultural learning on foreign language learning. (類別：其他，發表日期：2011/10，刊物名稱：International Journal of Humanities and Social Science，發表卷數：1，發表期數：15)
- 5.Tsai, Y. (2011) Exploring the effects of intercultural learning on cross-cultural adaptation in a study abroad context (類別：其他，發表日期：2011/08，刊物名稱：US-China Education Review，發表卷數：1，發表期數：3)
- 6.Tsai, Y. & Tsou, Chia-Hsiu (2009). A standardised English language proficiency test as the graduation benchmark: student perspective on its application in higher education. (類別：其他，發表日期：2009/11，刊物名稱：Assessment in Education: Principles, Policy & Practice，發表卷數：16，發表期數：3)
- 7.Tsai, Y. (2009). Exploring the Feasibility of Integrating culture learning into Taiwans foreign language education (類別：其他，發表日期：2009/06，刊物名稱：國際文化研究 (THCI 期刊)，發表卷數：5，發表期數：1)
- 8.Tsai, Y. & Bevertson, S. (2007). Top-Down management: An effective tool in higher education?(類別：其他，發表日期：2007/01，刊物名稱：International Journal of Educational Management，發表卷數：21，發表期數：1)
- 9.Tsai, Y. (2001). 傳統下的獨白：談應用外語科系的未來走向 (類別：其他，發表日期：2001/07，刊物名稱：技術及職業教育學刊，發表卷數：0，發表期數：4)
- 10.Tsai, Y. (1993). A Case study on listening comprehension instruction for Chinese junior-college students (類別：其他，發表日期：1993/07，刊物名稱：Fooyin Journal，發表卷數：13，發表期數：無)

研討會論文

1. Tsai, Y. (2013). A comparison on the differences between the attitudes toward inner-circle Englishes and those toward world Englishes among EFL students. (研討會：The 12th IALIC International Conference, Hong Kong, 起迄日：2013/11/29～2013/12/01)
2. Tsai, Y. (2012). Culture shock as an intercultural learning outcome among EFL students studying abroad (研討會：ClaSIG 2012 International Conference, Singapore, 起迄日：2012/12/06～2012/12/08)
3. Tsai, Y. (2012). The relationship between motivation and attitudes in reflecting the effects of intercultural learning on English acquisition. (研討會：The 10th International Hawaii Conference on Arts and Humanities, Honolulu, Hawaii, U.S.A., 起迄日：2012/01/10～2012/01/13)
4. Tsai, Y. (2010). Perspectives on Intercultural Communication (研討會：Culnet Asian Seminar 2010, Daito Bunka University, Tokyo, Japan, 起迄日：2010/11/14～2010/11/14)
5. Tsai, Y. (2010). Attitudes: A factor of identifying intercultural learning outcomes? International Conference on Intercultural Competence, National University of Ireland, Maynooth. (研討會：International Conference on Intercultural Competence, University of Ireland, 起迄日：2010/09/02～2010/09/04)
6. Tsai, Y. (2010). Implementing general education in university-level Freshman English curriculum. (研討會：The 8th Hawaii International Conference on Education, Honolulu, Hawaii, U.S.A., 起迄日：2010/01/07～2010/01/10)
7. Tsai, Y. (2009). Length of residence: A factor of predicting the impacts of intercultural learning on Second/Foreign Language acquisition? (研討會：IAIE International Annual Conference 2009, Greece, 起迄日：2009/06/22～2009/06/26)
8. Tsai, Y. & Tsou, Chia-Hsiu (2009). Exploring university students attitudes toward the English language proficiency graduation Benchmark requirement. (研討會：The 1st Philippine International English Language Conference, Philippines, 起迄日：2009/01/31～2009/02/01)
9. Tsai, Y. (2008). Being intercultural: Theory and practice (研討會：Culnet Asian Seminar 2008, Japan, 起迄日：2008/11/01～2008/11/02)
10. Tsai, Y. (2008). Bottlenecks and solutions: Promoting Culture learning in a

foreign language classroom (研討會：The 9th International Conference of the Association for Language Awareness, Hong Kong, 起迄日：2008/06/26～2008/06/29)

11.Tsai, Y. (2008). Motivation: A role in reflecting the effects of intercultural learning on second/foreign language acquisition (研討會：2008 Cultnet International Seminar held in Durham, U.K., 起迄日：2008/03/15～2008/03/17)

12.Tsou, Chia-Hsiu & Tsai. Y. i(2002). A case study on the English placement system at a a Taiwan' private university.. (研討會：陸軍官校七十八周年校慶全國綜合性研討會，起迄日：2002/10/25～2002/10/25)

13.Tsao, Chia-Hsiu & Tsai. Y. i(2002). An analysis of the impact of ability grouping on language learners. (研討會：輔英科技大學舉辦之全國性 e 世紀英語文教學趨勢研討會，起迄日：2002/05/17～2002/05/17)

14.曹嘉秀, 蔡 瑤(2001). "影響學生評鑑教學之背景因素探討--以輔英技術學院應用外語科為例" (研討會：陸軍官校七十萋七周年校慶綜合研討會，起迄日：2001/05/27～2001/05/27)

15.蔡 瑤 (2000). 傳統下的獨白:談應用外語科系如何走出全新的方位. (研討會：國立高雄第一科技大學舉辦之第一屆全國應用外語學術研討會，起迄日：2000/12/08～2000/12/09)

16.Tsai, Y. (1996). CALL in Taiwan: Panacea or fantasy? (研討會：文藻語專舉辦之外國語文教學學術研討會，起迄日：1996/10/19～1996/10/19)

#### 專書及專書論文

1.Tsai, Y. (2012). Predicting the impact of intercultural learningEnglish acquisition from length of residence: Feasible or unattainable? In N. Palaillogou & G. Dietz (eds.) Mapping the Broad Field of Multicultural and nEducation Worldwide: Toward the Development of a New Citizen (pp. 314-333). New Castle upon Tyne: International Association of Intercultural Education.

2.Tsai, Y. (2012). The relationship between motivation and attitudes in reflecting the effects of Intercultural learning on English acquisition. Proceedings of the 10th Hawaii International Conference on Arts and Humanities. Honolulu, U. S. A.

	<p>3.Tsai, Y. &amp; Tsai, Chia-Mei (2011). Assisting Patients with Arthroscopic Surgery and Infectious Disorders. In Bullins, T. (eds.) Medical English Conversation(pp. 57-70 &amp; pp, 111-124). Taipei: Bookman.</p> <p>4.Tsai, Y. (2010). From intercultural learning to interculturality and second/foreign language acquisition: How and why? In Being Intercultural: Inside and Outside the Classroom. (pp. 90-103). Newcastle upon Tyne: Cambridge Scholars Publishing.</p> <p>5.Tsai, Y. &amp; Houghton, S. (2010). Being Intercultural: Inside and Outside the Classroom. (eds.) Newcastle upon Tyne: Cambridge Scholars Publishing.</p> <p>6.Tsai, Y. (2010). Plastic Surgery &amp; Oncology. In Medical English for clinical purposes (pp.114-134). Taipei: Bookman Books Ltd.</p> <p>7.Tsai, Y. &amp; Tsou, C. H. (2009). Exploring university students attitudes toward English graduation benchmark requirement. Proceedings of the first Philippine English Conference. Manila: British Council in Philippines.</p> <p>8.Tsai, Y (2009). Length of residence: A factor of predicting the impacts of intercultural learning on second/foreign language acquisition? Proceedings of 2009 International Conference Athens, Greece: International Association of Intercultural Education.</p> <p>9.Tsai, Y. (2009). Intercultural learning in the context of study abroad: A role in second/foreign language acquisition. Durham, U.K.: University of Durham.</p> <p>10.Tsai, Y. (1991). Taipei Blossoms Into the New Era. Taipei: Taipei City Government</p>
<p>黃 金 誠</p>	<p style="text-align: center;">研討會論文</p> <p>1.Simulation-based learning in English Reading Proficiency of Professional Journals for Nursing Students with English as a Foreign Language: A Preliminary Study (研討會：2011 International Symposium on ESP and its Application in Nursing &amp; Medical English Education，起迄日：2011/11/04～2011/11/04)</p> <p>2.Needs and Barriers in ESP Education: Exploring the Preference in ESL Nursing Students (研討會：2011 International Symposium on ESP and Its Application in Nursing &amp; Medical English Education，起迄日：2011/11/04～2011/11/04)</p> <p>3.A vocabulary gap between nursing students and academic words (研討會：2010 International Symposium on ESP and its Application in Nursing &amp; Medical</p>

	<p>English Education，起迄日：2010/10/08～2010/10/09）</p> <p>4. Integrating team teaching and problem-based learning into nursing English education（研討會：2010 International Symposium on ESP and its Application in Nursing &amp; Medical English Education，起迄日：2010/10/08～2010/10/09）</p> <p>5. Readability of ENP textbooks（研討會：The proceedings of its application in Nursing &amp; Medical English Education，起迄日：2009/10/13～2009/10/14）</p> <p>6. Corpus-based remediation for technology-students vocabulary and reading comprehension（研討會：The 26th International Conference on English Teaching and Learning in the R.O.C.，起迄日：2009/05/16～2009/05/17）</p> <p>7. A vocabulary gap between management sophomores and textbooks（研討會：2008 International Symposium on ESP and its Application in Nursing &amp; Medical English Education，起迄日：2008/11/07～2008/11/08）</p>
林 顯 全 老 師	期刊論文
	<p>1. Shape and identity shifting in The Golden Ass of Apuleius（類別：其他，發表日期：2011/12，刊物名稱：Journal of Applied Foreign Languages，發表卷數：16，發表期數：無）</p> <p>2. Fear and pity aroused by contagious diseases as portrayed in The Moon and Sixpence and "Sanatorium"（類別：其他，發表日期：2011/12，刊物名稱：Journal of Chang Jung Christian University，發表卷數：15，發表期數：2）</p> <p>3. Frodo and Odysseus: The Concept of Hero（類別：其他，發表日期：2010/12，刊物名稱：Journal of Applied Foreign Languages，發表卷數：無，發表期數：14）</p> <p>4. The Eve of St. Agnes: A Myth（類別：其他，發表日期：1994/12，刊物名稱：輔英學報，發表卷數：無，發表期數：無）</p> <p>5. Cape Code: A Cosmos between Appearance and Reality（類別：其他，發表日期：1992/12，刊物名稱：輔英學報，發表卷數：無，發表期數：無）</p>
	研討會論文
<p>1. The Influence of Reading Stance on the Construction of Concept Maps（研討會：2013 ESP 專業英文教育學術研討會，起迄日：2013/11/15～2013/11/15）</p> <p>2. Transactional exploration of short stories mediated by concept mapping（研討會：第二十一屆中華民國英語文教學國際研討會，起迄日：2012/11/09）</p>	



~2012/11/11)

3. Interactive concept mapping activities for subject-matter knowledge acquisition (研討會：第二十屆中華民國英語文教學國際研討會，起迄日：2011/11/11~2011/11/13)

4. Effects of interactive concept mapping and summary writing on college students learning Introduction to Western Literature (研討會：The Proceedings of 2011 International Symposium on ESP and Its Application in Nursing & Medical English，起迄日：2011/11/04~2011/11/04)

5. EFL writing teachers perceptions and experiences regarding multiple interaction activities (研討會：2010 International Symposium on ESP and Its Application in Nursing & Medical English Education，起迄日：2010/10/08~2010/10/09)

6. A study of the use of politically correct language on the campus of a U. S. midwestern university (研討會：2010 International Conference on Language Education for Specific Purpose Southern Taiwan University，起迄日：2010/05/21~2010/05/21)

7. Essential Global Literacies: UNESCO's Four Pillars of Education across Cultures (研討會：The Global Imperative: Educating and Assessing the whole Child, Teachers, and Community，起迄日：2009/02/14~2009/02/18)

8. Reviving UNESCO's Four Pillars of Education in a Globalized World: Perspectives from Four Continents (研討會：Phi Delta Kappa Internationals Summit on Global Education，起迄日：2007/10/18~2007/10/22)

9. Fear and pity aroused by highly infectious diseases as portrayed by Willaim Somerset Maugham (研討會：輔英科技大學人文與社會學院 93 學年度教師學術成果發表會，起迄日：2004/02/21~2004/02/21)

10. The Golden Ass of Apuleius: Shape is beyond Merely Skin Deep (研討會：輔英技術學院外國語文學學術研討會，起迄日：2002/05/11~2002/05/11)

11. The Everlasting Shift of Identity in Ovid's Metamorphoses (研討會：人文學與社會科學教學與研究學術研討會，起迄日：2000/12/16~2000/12/16)

## 專書及專書論文

1. A case study of how a large multilevel EFL writing class experiences and perceives multiple interaction activities

陳 甄 儀	期刊論文
	<p>1. Advertisements of skin care products in Taiwan (類別：其他，發表日期：2013/12，刊物名稱：Mass Communicator，發表卷數：7，發表期數：4)</p> <p>2. The Technologization of Femininity: the perfect of ageing through science. (類別：其他，發表日期：2006/10，刊物名稱：Intercultural communication Studies，發表卷數：XV，發表期數：2)</p>
	研討會論文
	<p>1. A study of Taiwanese college students attitudes toward mirco-plastic surgery (研討會：Enhancing Global Community, Resilience and Sustainability through Intercultural Communication，起迄日：2014/07/31~2014/08/03)</p> <p>2. A Study of Representations of Ageing in Anti-ageing Advertisements (研討會：Communication and Citizenship: rethinking crisis and change，起迄日：2010/07/18~2010/07/22)</p> <p>3. Scientific Claims in Advertising: a Study of Anti-ageing Skincare Products (研討會：Media, Communication, Policy and Practice，起迄日：2010/01/06~2010/01/08)</p> <p>4. Technologizing Femininity: Science, Ageing and the Skincare Industry (研討會：Media Panics: Freedom, Control and Democracy in the Age of Globalization，起迄日：2005/07/26~2005/07/28)</p> <p>5. The Technologization of Femininity: the perfection of ageing through science (研討會：Cross-Cultural Communication: modernization, globalization and cross-cultural communication，起迄日：2005/07/06~2005/07/08)</p>
簡 綺 瑩 老	研討會論文
	<p>1. Key Phrases and Paraphrasing Strategy Used for Chinese-English Translation (研討會：2013 International Conference on Translation Training for Vocational Skills &amp; for Language Learning，起迄日：2013/12/02~2013/12/03)</p> <p>2. ESP on Nursing Research (研討會：2013 Symposium on ESP，起迄日：2013/11/15~2013/11/15)</p> <p>3. Error Analysis for Academic Nursing Abstracts (研討會：2013年應用外語國際學術研討會(2013-ICAFLs)，起迄日：2013/05/23~2013/05/24)</p> <p>4. The Effect of Teaching Translation Based on Theme and Information Structure Theory (研討會：第三十屆中華民國英語文教學研討會-成功方程式,專業與</p>



師	<p>全球化學習，起迄日：2013/05/18～2013/05/19)</p> <p>5.The Application of Translation Units on the Analysis of Pretermission for English Abstracts (研討會：2011 國立屏東教育大學學術研討會：英語文教與學的對話，起迄日：2011/05/20～2011/05/20)</p> <p>6.The Analysis of Pretermission for ENPS Abstract Writing (研討會：2011 應用英語國際學術研討會，起迄日：2011/05/06～2011/05/06)</p> <p>7.Cross-cultural Communication Styles for In-service Nurses: A study for Nursing English Curriculum (研討會：2009 International Symposium on ESP And Its Application in Nursing &amp; Medical English Education，起迄日：2009/11/07～2009/11/08)</p> <p>8.A Study on Students Professional Cognition through Nursing Contexts of Inter-cultural Communication and Online Learning(研討會：2007 International Symposium on ESP And Its Application in Nursing &amp; Medical English Education，起迄日：2007/10/05～2007/10/06)</p> <p>9.Defining Feasible English Language Needs for Nurses in Taiwan through Analysis of Teaching/Learning Exercises. (研討會：2006 International Symposium on ESP and Its Application in Nursing &amp; Medical English Education，起迄日：2006/11/04～2006/11/04)</p> <p>10.The Effect upon Teaching and Learning for Classics Reading programme. (研討會：Presented at the International Conference on English for Special Purposes &amp; E-learning，起迄日：2005/10/07～2005/10/07)</p>
	專書及專書論文
	<p>1.臨床醫護英語 Medical English for Clinical Purposes(ISBN9574453332)</p> <p>2.Chien, C. Y.(1998) "The Evaluation Models for Adult Education and Distance Education Programs." Dissertation deposited at the University of South Dakota libraries.</p>
王振	研討會論文
	<p>1.Interactive Concept Mapping Activities for Subject-Matter Knowledge Acquisition (研討會：The 20th International Symposium and Book Fair on English Teaching，起迄日：2011/11/11～2011/11/13)</p> <p>2.Collaborative Learning for English Speech Class on Junior College Students (研討會：第十九屆中華民國英語文教學國際研討會暨書展，起迄日：</p>

玲	2010/11/12～2010/11/14)
	專書及專書論文
	<ol style="list-style-type: none"> <li>1.單字多益典 900 生活 X 社交篇</li> <li>2.單字多益典 900 職場 X 商務篇</li> <li>3.單字多益典 600-職場 X 商務篇</li> <li>4.單字多益典 600-生活 X 社交篇</li> <li>5.慈悲與決心：安琪拉·瑪莉修女回憶錄 (譯作)</li> <li>6. Medical English Conversation (p.43~56; p.139~152)</li> <li>7. Medical English for Clinical Purposes (臨床醫護英文)"Breast Feeding"(p.15~p.28)及"Endometriosis"(p.135~p.150)</li> <li>8.英作文應試技巧(王振玲、陳美華翻譯)</li> <li>9.幽靈火車(譯作)</li> <li>10.多霧的午後 (譯作)</li> </ol>
林 麗 櫻	研討會論文
	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Effects of Teaching Concept Mapping in a College Writing Class: A Case Study (研討會：第十九屆中華民國英語文教學國際研討會，起迄日：2010/11/12～2010/11/14)</li> <li>2. 概念構圖應用於英文寫作教學之效益研究 (研討會：2009 高高屏地區外語教學實務研究計畫期末成果發表會，起迄日：2009/12/05～2009/12/05)</li> <li>3. 戲劇教學對提昇技專院校低成就學生英語文能力之效益分析 (研討會：2009 高高屏地區外語教學實務研究計畫期末成果發表會，起迄日：2009/12/05～2009/12/05)</li> <li>4. Implementing the Story-based Approach in College English Classes (研討會：第 18 屆中華民國英語文教學國際研討會，起迄日：2009/11/13～2009/11/15)</li> <li>5. Classroom Talk: Native and Non-Native English Speaking Teachers (研討會：Hawaii International Conference on Education，起迄日：2009/01/04～2009/01/07)</li> <li>6. Classroom discourse of preschool English teachers (研討會：JALT2007，起迄日：2007/11/22～2007/11/25)</li> <li>7. Beliefs of Native and Non-Native English Speaking Kindergarten Teachers (研討會：中華民國英語文教學研討會，起迄日：2007/11/09～2007/11/11)</li> </ol>

	<p>8."ISNT HE GOING TO CATCH A BEAR?": LEARNER INITIATION IN THE STORY-BASED EFL CLASSROOM (研討會: CLaSIC 2006, 起迄日: 2006/12/07 ~ 2006/12/09)</p>
	<p>專書及專書論文</p>
	<p>1.Interactive Nursing English for Future Professionals</p>
<p>高 家 萱</p>	<p>期刊論文</p>
	<p>1.翻譯近世漢傳觀音菩薩: 從賤斥母親到文化收攝(類別: 其他, 發表日期: 2011/06, 刊物名稱: 世界宗教學刊, 發表卷數: -, 發表期數: 17)  2.色戒的文化啓示(類別: 其他, 發表日期: 2011/01, 刊物名稱: 跨國語境下的美洲華裔文學與文化研究, 發表卷數: -, 發表期數: -)  3.翻譯黑倪的後現代救贖(類別: 其他, 發表日期: 2009/09, 刊物名稱: Hong Kong Translation Quarterly, 發表卷數: 53-54, 發表期數: -)  4.當中國花木蘭變成迪士尼動畫 Mulan: 論翻譯和僭越(類別: 其他, 發表日期: 2005/05, 刊物名稱: 靜宜人文學報, 發表卷數: 1, 發表期數: 1)</p>
	<p>研討會論文</p>
	<p>1.神技或惡俗? 喬叟教士的鄉土故事之"去"或"再"反智主義的探討(研討會: 第 21 屆中華民國英美文學研討會, 起迄日: 2013/11/23 ~ 2013/11/23)  2.When Medical English Meets Childrens Care: a new sense of disease and health (研討會: 2013 Symposium of ESP, 起迄日: 2013/11/15 ~ 2013/11/15)  3.Re-learning Chaucers Concept of Sondry Folk via Three Genres in the Canterbury Tales (研討會: The 7th Annual International Conference of the TACMRS, 起迄日: 2013/10/25 ~ 2013/10/26)  4.Teaching Literature Courses in Technology Universities: marginalizing or secularizing (研討會: 文化語言教學國際學術研討會, 起迄日: 2012/11/02 ~ 2012/11/02)  5.Re-ageing the Merchants Tale: from marriage to pilgrimage (研討會: The 6th Annual Conference of the Taiwan Association of Classical, Medieval and Renaissance Studies, 起迄日: 2012/10/26 ~ 2012/10/27)</p>

6. Yu Chun-fang and her Writing Kuan-yin: a theological study (研討會：The Fourth Biennial International Conference of the Contemporary Women's Writings Association, 起迄日：2012/07/11～2012/07/13)
7. Teachers' Tasks with/in Students' Habitude: (研討會：2011 ESP International Conference, 起迄日：2011/11/04～2011/11/04)
8. Yu Chun-fang and Her Study of Kuan-yin Cult as a Case of Cultural Translation (研討會：Visions and Perspectives: Global Studies in 21st century, 起迄日：2011/05/27～2011/05/29)
9. 百年神話詩學: 葉慈和黑倪 (研討會：第三十四屆全國比較會議, 起迄日：2011/05/21～2011/05/22)
10. 翻譯觀音菩薩: 從賤斥母親到文化收攝 (研討會：鶴山 21 世紀國際論壇, 起迄日：2011/05/08～2011/05/08)
11. 黑倪的神話人物: 日常生活中的女神學論述 (研討會：第十八屆全國英美文學學術研討會, 起迄日：2010/11/13～2010/11/13)
12. College Students' Interlanguage in ESP Classroom: a study of pragmatic transfer (研討會：2010 International Symposium on ESP, 起迄日：2010/10/08～2010/10/09)
13. TOEIC-related Texts in Translation Class: a language learning course as cultural discourse (研討會：2009 International Symposium on ESP and Its Application in Nursing and Medical English Education, 起迄日：2009/11/06～2009/11/07)
14. 色戒的文化啓示 (研討會：美國華裔文學國際研討會, 起迄日：2009/07/17～2009/07/19)
15. 當代文學選讀和神話詩學的課程設計 (研討會：2009 慈濟大學專業英語教學(ESP)暨文學學術研討會, 起迄日：2009/05/23～2009/05/23)
16. Intertextualizing the Petrarchan Sonnets and Love Songs in Taiwan (研討會：2009 International Symposium on Teaching Literature in the Age of Global English, 起迄日：2009/05/01～2009/05/02)
17. 翻譯 黑倪的後現代救贖 (研討會：全球化與文化轉化/譯、文化身份國際學術研討會, 起迄日：2008/12/19～2008/12/20)
18. 「僭越」的翻譯理念和課堂練習：譯本的文化張力 (研討會：

文化與文學教材於英語教學之應用學術研討會，起迄日：  
2007/05/25～2007/05/25)

19.朝聖和書寫老年：彼岸和自我的浮現（研討會：2006 全國老人  
關懷學術研討會:老人學研究，起迄日：2006/05/26～2006/05/26)

專書及專書論文

1.Translation and Mythopoetics: Seamus Heaneys Irish Pilgrimage